

**DZIAŁ I
POŁOŻENIE. WARUNKI
NATURALNE**

**CHAPTER I
LOCATION. NATURAL
CONDITIONS**

TABL. 1. STAN EWIDENCYJNY I STRUKTURA WYKORZYSTANIA POWIERZCHNI MIASTA
 Stan w dniu 1 I
REGISTER STATUS AND STRUCTURE OF CITY LAND USE
As of 1 I

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
W HEKTARACH			<i>IN HECTARES</i>
Powierzchnia ogólna	29284	29282	Total area of which:
w tym:			
Użytki rolne	13034	12979	<i>Agricultural land of which:</i>
w tym:			
grunty orne, sady, łąki i pastwiska trwałe	12444	12397	<i>arable land, orchards, permanent meadows and pastures</i>
grunty rolne zabudowane	328	322	<i>agricultural built-up areas</i>
Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione	1673	1673	<i>Forest land as well as woody and bushy land</i>
Grunty pod wodami	1010	1007	<i>Lands under waters</i>
w tym powierzchniowymi pływącymi	824	823	<i>of which surfach waters flowing</i>
stojącymi	186	184	<i>standing</i>
Grunty zabudowane iurbanizowane	11280	11354	<i>Built-up and urbanized areas</i>
w tym: tereny mieszkaniowe	2826	2878	<i>of which: residential areas</i>
tereny przemysłowe	1554	1558	<i>industrial areas</i>
tereny rekreacji i wypoczynku	1731	1716	<i>recreational areas</i>
tereny komunikacyjne	2939	2962	<i>transport areas</i>
użytki kopalne	16	16	<i>minerals</i>
Użytki ekologiczne	7	7	<i>Ecological arable lands</i>
Nie użytki	387	385	<i>Wasteland</i>
W ODSETKACH			<i>IN PERCENT</i>
Powierzchnia ogólna	100,0	100,0	Total area of which:
w tym:			
Użytki rolne	44,5	44,3	<i>Agricultural land of which:</i>
w tym:			
grunty orne, sady, łąki i pastwiska trwałe	42,5	42,3	<i>arable land, orchards, permanent meadows and pastures</i>
grunty rolne zabudowane	1,1	1,1	<i>agricultural built-up areas</i>
Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione	5,7	5,7	<i>Forest land as well as woody and bushy land</i>
Grunty pod wodami	3,4	3,4	<i>Lands under waters</i>
w tym powierzchniowymi pływącymi	2,8	2,8	<i>of which surfach waters flowing</i>
stojącymi	0,6	0,6	<i>standing</i>
Grunty zabudowane iurbanizowane	38,5	38,8	<i>Built-up and urbanized areas</i>
w tym: tereny mieszkaniowe	9,7	9,8	<i>of which: residential areas</i>
tereny przemysłowe	5,3	5,3	<i>industrial areas</i>
tereny rekreacji i wypoczynku	5,9	5,9	<i>recreational areas</i>
tereny komunikacyjne	10,0	10,1	<i>transport areas</i>
użytki kopalne	0,1	0,1	<i>minerals</i>
Użytki ekologiczne	0,0	0,0	<i>Ecological arable lands</i>
Nie użytki	1,3	1,3	<i>Wasteland</i>

Źródło: dane Wydziału Geodezji i Kartografii Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego.
 Sourse: data of the Supervision and Cartography Department of the Lower Silesian Marshal's Office.